

Il Pleut Sur La Route / 小雨降る径



Il pleut sur la rou- te..



-te Le cœur en dé-rou - te Dans la nuit j'é-cou - te



te Le bruit de tes pas... Mais rien ne re-



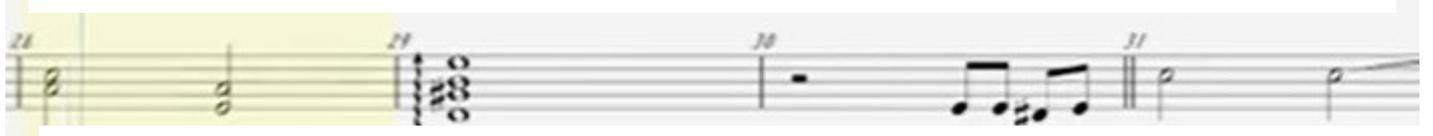
(ré) son- ne - Et mon corps fris-son -ne L'es-poir s'en - vo-le dé-jà



Ne vien -drais - tu pas ? De - hors... le vent, la pluie. - .



(e) Pour-tant, si tu m'ai - mes Tu vien - dras quand mê - me



Cet - te nuit Il pleut sur la rou - te



-e Dans la nuit j'é - cou - te A cha - que bruit mon cœur bar



Ne vien-dras - tu pas ? ※ (間奏) 最初へ A cha - que



Bru-it mon cœur Ne vien - dras - tu pas ?

<2>

5 *più mosso* ♩ = 110

5 6 7

8 9 10 11 12

12 13 14 15 16

15 16 17 18 19 20

19 20 21 22 23 24

23 24 25 26 27

27 28 29 30 31

31 32 33 34 35

34 35 36 37

Outro

34 35 36 37

38 39 40 41 42

Outro

38 39 40 41 42

Il pleut sur la route 小雨降る径

Tino Rossi ティノ・ロッシ

Il pleut sur la route...

Le cœur en dérouté

Dans la nuit j'écoute

Le bruit de tes pas...

径に雨は降り...

心は乱れ

夜の闇のなか耳を澄ませる

君の足音に...

Mais rien ne résonne

Et mon corps frissonne

L'espoir s'envole déjà

Ne viendrais-tu pas ?

だが何も聞こえず

身体はうち震え

望みはすでに消え去る

君は来てくれないのか？

Dehors... le vent, la pluie...

Pourtant, si tu m'aimes

Tu viendras quand même

Cette nuit

外では...風が、雨が...

だが、もし君が僕を愛してるのなら

それでも君は来るさ 今宵

Il pleut sur la route

Dans la nuit j'écoute

A chaque bruit mon cœur bat

Ne viendras-tu pas ?

径に雨は降り

夜の闇のなか耳を澄ませる

どんな物音にも胸が高鳴る

君は来ないのか？

L'orage est partout

Dans un ciel de boue

Mais l'amour se rit de tout

Il a dit ce soir

Pour la recevoir

Chez moi tout chante l'espoir...

泥のように濁った空から

雷雨があちこちに降りそそぐ

だがわが愛は何も意に介さず

今宵だと言った

あの人を迎え入れるために

わが胸の裡に希望の歌が鳴り響く...

<間奏>

Dehors... le vent, la pluie...

Pourtant, si tu m'aimes

Tu viendras quand même

Cette nuit

外では...風が、雨が...

だが、もし君が僕を愛してるのなら

それでも君は来るさ 今宵

Il pleut sur la route

Dans la nuit j'écoute

A chaque bruit mon cœur bat

Ne viendras-tu pas ?

径に雨は降り

夜の闇のなか耳を澄ませる

どんな物音にも胸が高鳴る

君は来ないのか？